Last update: 13.7.2020

1. Titles

Editorial title:
dbu ma bden pa gnyis kyi don bsdus pa

Short title:
bden gnyis don bsdus

Title in KDSB dkar chag:
- dbu ma bden gnyis kyi ’grel ba (Introduction, p. 16) (the work is not distinguished from 1_006_02)
- dbu ma bden gnyis kyi bsdus don (Introduction, p. 61)

Text name as attested in the exemplar:
dbu ma bden gnyis kyi don bsdus pa (f. 37a4, colophon)

English title:
Topical outline of the Two Truths of Madhyamaka (i.e., of the SDV cum vṛtti)

2. Author

Identification:
Phya pa Chos kyi seng ge (1109–1169)

BDRC ID author:
P1404

As attested in the exemplar:
rigs par smra ba’i dge slong chos kyi seng ge (f. 37a4, colophon)

3. Work description

Affiliation:
bKa’ gdams pa

Addressee of the invocation:
’jam dpal gzhon nur gyur pa

Genre:
Topical outline

Base text:
Satyadvayavibhaṅga and vṛtti (D3882)

Topic:
Madhyamaka, Two Truths, Satyadvayavibhaṅga

General text description:
Topical outline of Jñānagarbha’s Satyadvayavibhaṅga cum vṛtti. It gives a hierarchical structure for the base-text (similar to the structure he adopts for his explanation of the base text in bden gnyis rnam bshad, 1_006_02), to which it refers by means of interlinear notes indicating lemmas of the base text in its Tibetan translation.

Table of Contents / Outline:
- Signature (top of 34a)
4. Exemplar

4.1 Source

In KDSB:
Set 1, vol. 6, pp. 251–257

BDRC ID:
W1PD89051

Origin:
'Bras spungs gNas bcu lha khang (KDSB dkar chag 1, Introduction, p. 61; 'Bras spungs dkar chag, vol. 2, p. 1394, no. 015724 (dbu ma bden pa gnyis kyi don bsdus; phya pa chos kyi seng ge; 'bru tsha; 37f.; 66.5x9.8; phyi tsa 120))

Indigenous catalogue marking(s):
phyi tsa 120 (top of f. 34a) (Tsa=dbu ma)

Remarks:
The 'Bras spungs dkar chag entry no. 015724 does not distinguish the rnam bshad (33 f., cf. 1_006_02) and the don bsdus (4 f.)

4.2 Extent

Number of folio (in KDSB/in the original):
4/4

Extent (first and last folio):
34a–37a

Lines per folio:
8, 4 on f. 37a (plus a line with five double shad)

Remarks:
No image of f. 37b in KDSB
Text on 34a1–37a4
The numbering of the folios continues from the previous text (Phya pa’s commentary on the SDV, cf. 1_006_02)
Numbering in letters on the recto of the folios
Number on f. 37a: so bdun bzhugs

4.3 Manuscript particularities

Size (according to the catalogue):
65.5x9.8 cm

Type:
Handwritten

Script:
'bru tsha

Orthography:
- Rare use of bindu for m
- Palatalization of m (e.g., myi, myed)
- Particle pa/ba takes the form pa after final –ng and ba after final –n (not systematic)
- mngon gsum for mngon sum
- Occasional superabundant 'a rjes 'jug (e.g., dpe)
• Numeral used once for numbers

Left and right margins:
In the left margin, “Ga” written left of the folio number on the recto (the text, which is grouped with 1_006_02, was part of a 3-fold bundle, containing also Phya pa’s commentary on Madhyamakāloka and Madhyamakālankāra)

Annotations:
Interlinear notes consisting in lemmas referring to the base text

Symbols:
3 siddham signs at the beginning of the text (34a); 2 siddham signs at the beginning of the first line on the recto on the other folios. Ornamental signs on the last (empty) line of the last folio

Other:
A few section titles seem to be highlighted.

5. Literature

5.1 Text and edition(s)
(a) Exemplar
- KDSB 1vol. 6, pp. 251–257 (facsimile)
- BDRC O1PD89051C200071 (PDF copy of the KDSB images)

(b) Other exemplar(s)
- ’Bras spungs dkar chag, vol. 2, p. 1392, no. 015710 (slob dpon ye shes snying pos mdzad pa’i dbu ma bden pa gnyis rnam par ’byed pa; phya pa chos kyi seng ge; ’bru tsha; 4f.; 66.5x9.8cm; phyi tsa 120). This could be a duplicate entry for the last four folios of no. 015724, or could be another manuscript of the don bsdus.

(c) Edition(s)
- Pascale Hugon, Table of Phya pa Chos kyi seng ge’s dBu ma bden pa gnyis kyi don bsdus pa (Topical outline in table format)
  https://www.oewa.ac.at/fileadmin/Institute/IKGA/PDF/forschung/tibetologie/Phya_pa/Phya_pa_bden_gnyis_don_bsdus_Synoptic_table.pdf

5.2 Translations and studies
- Hugon 2009
- Tauscher 2009–2010:16 (synoptic table of the chapter lung gi don gzhan du rtog pa la rigs pas bsgrub pa with cross-references to bden gnyis rnam bshad)